

Messaggio

numero

8280

data

10 maggio 2023

competenza

DIPARTIMENTO DEL TERRITORIO

Stanziamiento di un credito di 9'618'200 franchi per il sussidio delle opere di canalizzazione e di depurazione delle acque luride approvate nel 2022 a favore di 35 comuni e di un credito di complessivi 110'537 franchi per il sussidio di due opere di canalizzazione a favore del Consorzio depurazione acque di Lugano e dintorni (CDALED) e di un'opera di canalizzazione a favore dell'Agenzia Nuovo Quartiere Cornaredo (NQC)

Signora Presidente,
signore e signori deputati,

con il presente messaggio sottoponiamo alla vostra attenzione la richiesta di credito sopraindicata, invitandovi nel contempo ad adottare l'annesso disegno di decreto legislativo.

I. PREMESSA

Dal 1974 al 2022 sono stati stanziati crediti di sussidio a favore dei Comuni per la realizzazione di opere comunali di smaltimento delle acque per un totale di 369.6 milioni di franchi, corrispondenti a un volume d'investimento di 1'336.7 milioni di franchi.

Nella tabella successiva, suddivisi per anno, sono riassunti gli investimenti e i sussidi per opere comunali che sono stati oggetto dei messaggi presentati negli ultimi 20 anni.

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

Anno	Investimenti	Sussidi TI	Anno	Investimenti	Sussidi TI
2003	20.19	5.37	2013	20.89	6.15
2004	30.54	8.53	2014	18.01	6.09
2005	16.97	4.60	2015	16.31	4.33
2006	20.40	6.62	2016	18.66	4.99
2007	14.90	3.98	2017	25.68	5.37
2008	27.01	6.52	2018	19.94	5.11
2009	26.86	8.15	2019	33.77	8.53
2010	20.36	5.07	2020	28.98	5.91
2011	28.70	7.58	2021	21.30	4.10
2012	29.89	7.99	2022	40.19	9.62

Media annua investimenti: 23.98 mio (20 anni) 24.37 mio (ultimi 10 anni)
 Media annua sussidi TI: 6.23 mio (20 anni) 6.02 mio (ultimi 10 anni)

L'investimento delle opere approvate nel 2022, come indicato nella precedente tabella, è superiore alla media degli ultimi 10 e 20 anni, così come il totale dei sussidi del 2022 da stanziare.

II. OGGETTO DEL PRESENTE MESSAGGIO

Con il presente messaggio si chiede lo stanziamento di un credito di fr. 9'618'200.--, per il sussidio delle opere di canalizzazione riguardanti 35 Comuni e di un credito di complessivi fr. 110'537.-- per il sussidio di due opere di canalizzazione a favore del Consorzio depurazione acque di Lugano e dintorni (CDALED) e di un'opera di canalizzazione a favore dell'Agencia Nuovo Quartiere Cornaredo (NQC).

III. OPERE DI CANALIZZAZIONE COMUNALI

Nella tabella seguente sono elencate le opere comunali beneficianti di sussidi, i cui progetti sono stati approvati dal servizio tecnico del Dipartimento del territorio nel 2022 e a gennaio del 2023.

Analogamente agli anni precedenti, anche nel presente messaggio si propone, sovente in combinazione con nuove opere di sottostruttura, il sussidio del rifacimento di canalizzazioni. Quest'ultime sono state espressamente segnalate nella tabella riportata nelle pagine seguenti. Si tratta di fognature eseguite negli anni cinquanta/settanta e per le quali, sino ad ora, non è stato versato il sussidio cantonale.

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

TABELLA PER IL CALCOLO DEI SUSSIDI

COMUNE E LOTTO	PREVENTIVO	SUSSIDIO TI		DATI TECNICI		
		%	IMPORTO	ALLACC. IDA	DIAM. cm	LUNGH ml
1 ACQUAROSSA Corzoneso Paese	342'000	40	136'800	Sì	25-35	430
Lottigna Zona Terme	75'000	40	30'000	Sì	20	82
2 AIROLO Bacino per acque miste e collettore PGS Sostituzione	3'318'000	40	1'327'200	Sì		
Piazzetta Fiūra Sostituzione	117'000	40	46'800	Sì	31.5	65
Immoteco - Posteggi Lüina Sostituzione	272'000	40	108'800	Sì	20- 31.5	230
3 AGNO Campagna di Sotto, tratta M527- Roggia dei Prati Sostituzione	95'000	20	19'000		50	90
4 ARBEDO-CASTIONE Via alla Rotonda	175'000	30	52'500	Sì	40	170
5 BALERNA Via al Dosso Sostituzione	196'000	20	39'200	Sì	25- 31.5	125
6 BEDANO Via ai Salici Sostituzione	382'000	20	76'400	Sì	35-50	167
Via al Chioso Sostituzione	37'000	20	7'400	Sì	35.5	66
7 BELLINZONA Bellinzona Viale Stefano Franscini - Vicolo Sottocorte - Via Emilio Motta Sostituzione	1'100'000	30	330'000	Sì	30- 128	275
Bellinzona Via Belsoggiorno Sostituzione	91'000	30	27'300	Sì	40	50

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

	Bellinzona Via Guisan	1'514'000	30	454'200	Sì	120-140	214
	Claro Lotto 4 Sostituzione	2'300'000	30	690'000	Sì	25-40	1'400
	Giubiasco Via Ferradina Sostituzione	85'000	30	25'500	Sì	30	59
8	BIASCA Urbanizzazione tratte PGS vie Loderio, Rampèda, Loderio Zona Bassa Sostituzione	1'350'000	40	540'000	Sì	25	788
	Via del Sosto	435'000	40	174'000	Sì	31.5	150
9	BREGGIA Cabbio A Roncaa Sostituzione	172'000	40	68'800	Sì	25-30	392
	Caneggio Tratta 29a-29c Sostituzione	123'000	40	49'200	Sì	30-40	45
10	BRISSAGO Via Naccio Sostituzione	847'000	20	169'400	Sì	25-40	540
11	BRUSINO ARSIZIO Via ai Ronchi	265'000	20	53'000	Sì	25	150
	Via San Giorgio, Tappa 1	1'525'000	30	457'500	Sì		290
12	CADEMPINO Canalizzazione miste PGS Tappa III Tappe 7 - 8 Sostituzione	796'000	10	79'600	Sì	45-50	240
	Canalizzazione miste PGS Tappa III Tappa 6 Sostituzione	407'000	10	40'700	Sì	31.5-35.5	205
13	CAPRIASCA Sala Capriasca Risanamento canalizzazioni scuole - Predabuglio Sostituzione	120'000	30	36'000		25-30	428
14	CASTEL SAN PIETRO Via Obino Sostituzione	320'000	10	32'000	Sì	30-35	205

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

15	COLDRERIO Tratta 15C.1-15D Sostituzione	94'000	20	18'800	Sì	50	30
16	COLLINA D'ORO Montagnola Zona Valegia Sostituzione	604'000	10	60'400	Sì	25-50	
17	CUGNASCO-GERRA Cugnasco Dosso Massarescio Sostituzione	135'000	30	40'500	no	20-80	286
	Gerra Zona Piandesso Sostituzione	167'000	30	50'100	Sì	20-60	70
18	FAIDO Chiggiogna Nucleo di Chiggiogna Sostituzione	551'000	40	220'400	Sì	20-40	720
19	GAMBAROGNO Caviano Zona Cioss - PGS 66-69	319'000	30	95'700	Sì	20	198
20	GORDOLA Via San Gottardo (Fase II) Sostituzione	412'000	30	123'600	Sì		
	Via Gaggiolo Sostituzione	184'000	30	55'200	Sì	20-40	197
21	LOSONE Via E. Pestalozzi Sostituzione	323'000	30	96'900	Sì	25-35	200
	Caraa Servetta Sostituzione	414'000	30	124'200	Sì	30-35	224
22	LUGANO Barbengo Via Cantonale a Figino Sostituzione	206'000	10	20'600	Sì	30-50	120
	Barbengo Via Rampiga Sostituzione	64'000	10	6'400		90	45
	Breganzona Via Polar Sostituzione	380'000	10	38'000	Sì	30-60	800
	Cadro Collettori acque meteo via Villa Luganese	500'000	10	50'000		31.5	236

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

	Lugano Bugerione Sostituzione	231'000	10	23'100		60	170
	Lugano Quartiere di Molino Nuovo, Via Tesserete rotonda Civico	115'000	10	11'500		60	23
	Lugano Sottostrutture risanamento fonico Via Zurigo Sostituzione	961'000	10	96'100	Sì	90	160
	Lugano Sottostrutture risanamento fonico Corso Elvezia Sostituzione	1'502'000	10	150'200	Sì	160	61
	Pambio-Noranco Strada da Nuranch	471'000	10	47'100	Sì	40-60	200
	Pregassona Diramazione via Vedò - via Ligaino Sostituzione	415'000	10	41'500	Sì	25	176
	Pregassona Strada di Pregassona - Conventino Sostituzione	142'000	10	14'200	Sì	35.5	26
	Pregassona Strada di Pregassona intervento 18 Sostituzione	263'000	10	26'300	Sì	31.5	35
	Pregassona Strada di Pregassona intervento 17 Sostituzione	190'000	10	19'000	Sì	25	63
	Viganello Via Ruvigliana Sostituzione	35'000	10	3'500	Sì	63	137
	Viganello Salita Agreste	229'000	10	22'900	Sì	25	101
23	MASSAGNO Incrocio Via S. Gottardo - Via Tesserete Sostituzione	1'380'000	10	138'000	Sì	40-50	330
	Via Sassa Sostituzione	355'000	10	35'500	Sì	31.5- 35.5	180
24	MENDRISIO Mendrisio Via D. Alighieri e Via A. Maspoli Sostituzione	1'175'000	20	235'000	Sì	30-40	580

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

	Mendrisio Relining Via Bolzani e Via Rizzi	402'000	20	80'400			
	Mendrisio Via San Martino - Tratta 201c-201d Sostituzione	78'000	20	15'600	Sì	40	15
25	MINUSIO Via dei Colli Sostituzione	109'000	20	21'800	Sì	20-50	83
26	MURALTO Via San Carlo Sostituzione	239'000	20	47'800	Sì	32	174
27	NOVAZZANO Via Gaggio e Via Albisetti	96'000	20	19'200	Sì	25-30	320
28	PARADISO Via Boggia Sostituzione	506'000	10	50'600	Sì	15-25	195
29	PONTE CAPRIASCA Sistemazione via Logio Sostituzione	540'000	20	108'000	Sì	20-25	558
30	RIVIERA Iragna Zona Nucleo Settori 2, 12 e ampliamento Sostituzione	706'000	40	282'400	Sì	25-40	
	Lodrino Intervento PGS Aeroporto Lodrino Sostituzione	182'000	40	72'800	Sì	20	81
	Osogna La Vigna di Pài 176-180	150'000	40	60'000	Sì	25	200
31	SAVOSA Studio Riale Val Gersa	1'500'000	10	150'000	Sì	80- 100	1'260
32	STABIO Piazza Solza Sostituzione	35'000	10	3'500		20-25	78
	Via Gerrette Sostituzione	2'059'000	10	205'900	Sì	30- 120	456
33	TENERO-CONTRA Via San Gottardo, Vicolo Castello, Via San Nicolao e Via Brughiera Sostituzione	2'135'000	30	640'500		25-71	750

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

34	VAL MARA Rovio Lotto 4 Zona ai Ronchi	789'000	30	236'700	Sì	25-30	575
	Rovio Lotto 5 Bàrich	1'765'000	30	529'500	Sì	20-40	710
	Rovio Lotto 6 Zona San Vigilio	325'000	30	97'500	Sì	25	175
35	VERNATE Nuova strada PR e Via Evia Sostituzione	300'000	20	60'000	Sì	30-45	275
Totale opere da sussidiare:		40'192'000		9'618'200			

Le percentuali di sussidio sono fissate, conformemente all'art. 116 della LALIA, in base alla capacità finanziaria dei Comuni ticinesi. Per le opere del presente messaggio, le aliquote di sussidio sono determinate dalla "Graduatoria degli indici di capacità finanziaria dei Comuni ticinesi" in vigore dal 6 ottobre 2020 valida per il biennio 2021-2022, e quella in vigore dal 14 settembre 2022 valida per il biennio 2023-2024, sulla base della data di approvazione delle istanze inviate al servizio tecnico del Dipartimento del territorio.

Il credito da stanziare per le opere comunali ammonta a fr. **9'618'200.--**.

IV. OPERE DI CANALIZZAZIONE CONSORTILI E INTERCOMUNALI

1. Consorzio depurazione acque Lugano e dintorni (CDALED)

1.1 Rifacimento SP +BIO.C19 incrocio Arizona a Massagno

1.1.1 Premessa

L'Ufficio della protezione delle acque e dell'approvvigionamento idrico (UPAAI) ha approvato in data 19 aprile 2022 il progetto definitivo concernente il rifacimento dello scaricatore di piena +BIO.C19 in zona incrocio Arizona a Massagno.

1.1.2 Sussidio cantonale

L'importo sussidiabile, corrispondente a fr. 526'000.--, considera unicamente i costi strettamente inerenti all'esecuzione della canalizzazione e al ripristino allo stato attuale. Il sussidio cantonale è determinato sulla base della chiave di riparto B CDALED + CMC 2020 adottata dal Consorzio:

COMUNE	RIPARTO (%)	IMPORTO SUSS TI	% TI	SUSS TI	OSSERVAZIONI
AGNO	3.128	16'453.-	20%	3'291.-	
ALTO MALCANTONE	0.302	1'589.-	40%	635.-	
AROGNO	0.035	184.-	40%	74.-	
BEDANO	1.047	5'507.-	20%	1'101.-	
BIOGGIO	2.281	11'998.-	10%	1'200.-	
CADEMARIO	0.656	3'451.-	30%	1'035.-	
CADEMPINO	1.105	5'812.-	10%	581.-	

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

CANOBBIO	1.275	6'707.-	20%	1'341.-	
CAPRIASCA	4.586	24'122.-	30%	7'237.-	
COLLINA D'ORO	0.572	3'009.-	10%	301.-	
COMANO	1.534	8'069.-	10%	807.-	
CUREGLIA	0.942	4'955.-	10%	495.-	
GRAVESANO	0.890	4'681.-	20%	936.-	
LAMONE	1.471	7'737.-	30%	2'321.-	
LUGANO	52.525	276'282.-	10%	27'628.-	
(Campione d'Italia)	2.687	14'134.-	0%	0.-	Non sussidiabile
MANNO	1.664	8'753.-	10%	875.-	
MASSAGNO	4.185	22'013.-	10%	2'201.-	
MEZZOVICO-VIRA	0.953	5'013.-	10%	501.-	
MONTECENERI	2.354	12'382.-	30%	3'715.-	
MUZZANO	0.823	4'329.-	10%	433.-	
ORIGLIO	0.874	4'597.-	10%	460.-	
PARADISO	4.149	21'824.-	10%	2'182.-	
PONTE CAPRIASCA	1.089	5'728.-	20%	1'146.-	
PORZA	1.967	10'346.-	10%	1'035.-	
SAVOSA	1.889	9'936.-	10%	994.-	
SORENGO	1.462	7'690.-	10%	769.-	
TORRICELLA-TAVERNE	1.858	9'773.-	30%	2'932.-	
VERNATE	0.057	300.-	20%	60.-	
VEZIA	1.640	8'626.-	10%	863.-	
Totale	100.000	526'000.-		67'149.-	

Le percentuali di sussidio prese in considerazione sono quelle valide per il biennio 2021-2022.

Il credito da stanziare a favore del Consorzio è di fr. 67'149.--, corrispondente a una percentuale complessiva di 12.766%.

1.2 Risanamento collettore in via Pian d'Inguèll e Via Novèll a Sonvico

1.2.1 Premessa

L'UPAAI ha approvato in data 14 febbraio 2022 il progetto definitivo concernente il risanamento del collettore in via Pian d'Inguèll e Via Novèll a Lugano-Sonvico.

1.2.2 Sussidio cantonale

L'importo sussidiabile, corrispondente a fr. 52'000.--, considera unicamente il potenziamento idraulico della condotta consortile (intervento 1 secondo la relazione tecnica del progetto). Il sussidio cantonale è determinato sulla base della chiave di riparto B CDALED + CMC 2020 adottata dal Consorzio:

COMUNE	RIPARTO (%)	IMPORTO SUSS TI	% TI	SUSS TI	OSSERVAZIONI
AGNO	3.128	1'627.-	20%	325.-	
ALTO MALCANTONE	0.302	157.-	40%	63.-	
AROGNO	0.035	18.-	40%	7.-	
BEDANO	1.047	544.-	20%	109.-	
BIOGGIO	2.281	1'186.-	10%	119.-	
CADEMARIO	0.656	341.-	30%	102.-	

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

CADEMPINO	1.105	575.-	10%	57.-	
CANOBBIO	1.275	663.-	20%	133.-	
CAPRIASCA	4.586	2'385.-	30%	715.-	
COLLINA D'ORO	0.572	297.-	10%	30.-	
COMANO	1.534	798.-	10%	80.-	
CUREGLIA	0.942	490.-	10%	49.-	
GRAVESANO	0.890	463.-	20%	93.-	
LAMONE	1.471	765.-	30%	229.-	
LUGANO	52.525	27'313.-	10%	2'731.-	
(Campione d'Italia)	2.687	1'397.-	0%	0.-	Non sussidiabile
MANNO	1.664	865.-	10%	87.-	
MASSAGNO	4.185	2'176.-	10%	218.-	
MEZZOVICO-VIRA	0.953	496.-	10%	50.-	
MONTECENERI	2.354	1'224.-	30%	367.-	
MUZZANO	0.823	428.-	10%	43.-	
ORIGLIO	0.874	454.-	10%	45.-	
PARADISO	4.149	2'157.-	10%	216.-	
PONTE CAPRIASCA	1.089	566.-	20%	113.-	
PORZA	1.967	1'023.-	10%	102.-	
SAVOSA	1.889	982.-	10%	98.-	
SORENGO	1.462	760.-	10%	76.-	
TORRICELLA-TAVERNE	1.858	966.-	30%	290.-	
VERNATE	0.057	30.-	20%	6.-	
VEZIA	1.640	853.-	10%	85.-	
Totale	100.000	52'000.-		6'638.-	

Le percentuali di sussidio prese in considerazione sono quelle valide per il biennio 2021-2022.

Il credito da stanziare a favore del Consorzio è di fr. 6'638.--, corrispondente a una percentuale complessiva di 12.766%.

2. Agenzia Nuovo Quartiere Cornaredo (NQC)

2.1. Via Ciani

2.1.1 Premessa

L'UPAAI ha approvato in data 15 aprile 2022 il progetto definitivo relativo alla nuova canalizzazione delle acque meteoriche in Via Ciani, il cui compimento è previsto nell'ambito della realizzazione del Polo Sportivo ed Eventi (PSE) di Lugano.

L'opera è prevista dal PGS intercomunale NQC approvato nel corso del 2018.

2.1.2 Sussidio Cantonale

L'importo sussidiabile complessivo ammonta a fr. 300'00.--. Il sussidio cantonale è determinato sulla base della chiave di riparto adottata dall'Agenzia NQC:

COMUNE	RIPARTO (%)	IMPORTO SUSS TI	%TI	SUSS TI
CANOBBIO	22.5	67'500	20%	13'500
LUGANO	55.0	165'000	10%	16'500
PORZA	22.5	67'500	10%	6'750
Totale	100.0	300'000		36'750

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

Le percentuali di sussidio prese in considerazione sono quelle valide per il biennio 2021-2022.

Il credito da stanziare a favore dell'Agenzia NQC è di fr. 36'750.-- corrispondente ad una percentuale complessiva del 12.25%.

V. RELAZIONE CON LE LINEE DIRETTIVE E IL PIANO FINANZIARIO

I sussidi per le opere del presente messaggio sono previsti nel PFI al settore 52 "Ambiente e energia", posizione 521 Comuni e 522 Consorzi per il periodo 2020-2023 e successivi, con i seguenti collegamenti agli elementi WBS:

Comuni	Preventivo		Sussidio	No. WBS 731 52
ACQUAROSSA	417'000.-	40%	166'800.-	4851
AGNO	95'000.-	20%	19'000.-	4852
AIROLO	3'707'000.-	40%	1'482'800.-	4853
ARBEDO-CASTIONE	175'000.-	30%	52'500.-	4854
BALERNA	196'000.-	20%	39'200.-	4855
BEDANO	419'000.-	20%	83'800.-	4856
BELLINZONA	5'090'000.-	30%	1'527'000.-	4857
BIASCA	1'785'000.-	40%	714'000.-	4858
BREGGIA	295'000.-	40%	118'000.-	4859
BRISSAGO	847'000.-	20%	169'400.-	4860
BRUSINO ARSIZIO	1'790'000.-	20% 30%	510'500.-	4861
CADEMPINO	1'203'000.-	10%	120'300.-	4862
CAPRIASCA	120'000.-	30%	36'000.-	4863
CASTEL SAN PIETRO	320'000.-	10%	32'000.-	4864
COLDRERIO	94'000.-	20%	18'800.-	4865
COLLINA D'ORO	604'000.-	10%	60'400.-	4866
CUGNASCO-GERRA	302'000.-	30%	90'600.-	4867
FAIDO	551'000.-	40%	220'400.-	4868
GAMBAROGNO	319'000.-	30%	95'700.-	4869
GORDOLA	596'000.-	30%	178'800.-	4870

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

LOSONE	737'000.-	30%	221'100.-	4871
LUGANO	5'704'000.-	10%	570'400.-	4872
MASSAGNO	1'735'000.-	10%	173'500.-	4873
MENDRISIO	1'655'000.-	20%	331'000.-	4874
MINUSIO	109'000.-	20%	21'800.-	4875
MURALTO	239'000.-	20%	47'800.-	4876
NOVAZZANO	96'000.-	20%	19'200.-	4877
PARADISO	506'000.-	10%	50'600.-	4878
PONTE CAPRIASCA	540'000.-	20%	108'000.-	4879
RIVIERA	1'038'000.-	40%	415'200.-	4880
SAVOSA	1'500'000.-	10%	150'000.-	4881
STABIO	2'094'000.-	10%	209'400.-	4882
TENERO-CONTRA	2'135'000.-	30%	640'500.-	4883
VAL MARA	2'879'000.-	30%	863'700.-	4884
VERNATE	300'000.-	20%	60'000.-	4885

- CDALED, Rifacimento incrocio Arizona a Massagno: WBS 731 52 1113
- CDALED, Via Pian d'Inguèll e Via Novèll a Sonvico: WBS 731 52 1114
- Agenzia NQC, Via Ciani: WBS 731 52 1115

Lo stanziamento del credito proposto con l'allegato decreto legislativo richiede l'approvazione da parte della maggioranza assoluta dei membri del Gran Consiglio (cfr. art. 5 cpv. 3 LGF).

Vogliate gradire, signora Presidente, signore e signori deputati, l'espressione della nostra massima stima.

Per il Consiglio di Stato

Il Presidente: Raffaele De Rosa
Il Cancelliere: Arnoldo Coduri

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

Disegno di

Decreto legislativo

concernente lo stanziamento di un credito di 9'618'200 franchi per il sussidio delle opere di canalizzazione e di depurazione delle acque luride approvate nel 2022 a favore di 35 comuni e di ulteriori crediti, per complessivi 110'537 franchi, a favore del Consorzio depurazione acque di Lugano e dintorni e dell'Agenzia Nuovo Quartiere Cornaredo del

IL GRAN CONSIGLIO
DELLA REPUBBLICA E CANTONE TICINO

visto il messaggio del Consiglio di Stato n. 8280 del 10 maggio 2023,

decreta:

Art. 1

A favore di 35 comuni è stanziato un credito di 9'618'200 franchi così ripartito:

Comuni	Preventivo (franchi)	Percentuale sussidio	Sussidio (franchi)
ACQUAROSSA	417'000.-	40%	166'800.-
AGNO	95'000.-	20%	19'000.-
AIROLO	3'707'000.-	40%	1'482'800.-
ARBEDO-CASTIONE	175'000.-	30%	52'500.-
BALERNA	196'000.-	20%	39'200.-
BEDANO	419'000.-	20%	83'800.-
BELLINZONA	5'090'000.-	30%	1'527'000.-
BIASCA	1'785'000.-	40%	714'000.-
BREGGIA	295'000.-	40%	118'000.-
BRISSAGO	847'000.-	20%	169'400.-
BRUSINO ARSIZIO	1'790'000.-	20%	510'500.-
CADEMPINO	1'203'000.-	10%	120'300.-
CAPRIASCA	120'000.-	30%	36'000.-
CASTEL SAN PIETRO	320'000.-	10%	32'000.-
COLDRERIO	94'000.-	20%	18'800.-
COLLINA D'ORO	604'000.-	10%	60'400.-
CUGNASCO-GERRA	302'000.-	30%	90'600.-
FAIDO	551'000.-	40%	220'400.-
GAMBAROGNO	319'000.-	30%	95'700.-
GORDOLA	596'000.-	30%	178'800.-
LOSONE	737'000.-	30%	221'100.-
LUGANO	5'704'000.-	10%	570'400.-
MASSAGNO	1'735'000.-	10%	173'500.-

Messaggio n. 8280 del 10 maggio 2023

MENDRISIO	1'655'000.-	20%	331'000.-
MINUSIO	109'000.-	20%	21'800.-
MURALTO	239'000.-	20%	47'800.-
NOVAZZANO	96'000.-	20%	19'200.-
PARADISO	506'000.-	10%	50'600.-
PONTE CAPRIASCA	540'000.-	20%	108'000.-
RIVIERA	1'038'000.-	40%	415'200.-
SAVOSA	1'500'000.-	10%	150'000.-
STABIO	2'094'000.-	10%	209'400.-
TENERO-CONTRA	2'135'000.-	30%	640'500.-
VAL MARA	2'879'000.-	30%	863'700.-
VERNATE	300'000.-	20%	60'000.-

Art. 2

A favore del Consorzio depurazione acque Lugano e dintorni (CDALED) è stanziato un credito di 73'787 franchi.

Art. 3

A favore dell'Agenzia Nuovo Quartiere Cornaredo (NQC) è stanziato un credito di 36'750 franchi.

Art. 4

I crediti oggetto del presente decreto sono iscritti al conto degli investimenti del Dipartimento del territorio, Sezione protezione dell'aria dell'acqua e del suolo.

Art. 5

Il versamento dei sussidi è subordinato al collaudo delle opere da parte dello Stato, Sezione protezione dell'aria dell'acqua e del suolo, e al prelievo dei contributi di costruzione da parte dei Comuni.

Art. 6

Il diritto al versamento dei sussidi di cui agli articoli 1 e 2 si prescrive, giusta l'articolo 20 della legge sui sussidi cantonali del 22 giugno 1994, entro cinque anni dall'entrata in vigore del presente decreto legislativo.

Art. 7

¹Il presente decreto legislativo sottostà a referendum facoltativo.

²Esso entra in vigore immediatamente.